

Les plus anciens documents linguistiques de la France

Corpus : (docForez)

Responsable du corpus : -

Édition de la charte : -

docForez023

Édition critique

1395, 21 novembre.

Type de document: Contrat

Objet: Contrat de prix fait passé par Hugues Traive, charpentier, qui, pour trente francs et 3 émines de seigle, fera à neuf la vanne de l'étang de Mayssillieu appartenant au comte.

Bénéficiaire: Hugues Traive, charpentier.

Support: Contrat original, inséré dans un registre de copies, cahier papier, 28 feuillets, 21,5 cm × 29 cm.

Lieu de conservation: Archives départementales de la Loire, B 1909.

Transcription de la charte

1 ? Le· XXI^e· jour de novembre, l' an mil ·CCC· IIII^{xx}· et· XV, **2** fu baillié à priffait à Hugues Traive, charpentier, **3** presens messieurs le tresorier, chantre, chancelier, procureur, le chastellain de Saint Roman, **4** pour le pris de trente frans et trois eymines seigle, **5** la bonde, pale et materas de l' estang de Mayssillieu; **6** parmi et avec ce que l' en deit bailler audit Hugues tent mayrren, posts, taches et autres choses à ce necessaires sur la place, et manoure au ^[1] poser les goz, mayrren· **7** Item, se il n' y avait assés mayrren cuilli, que li diz Hugues le doit aler cullir et charpenter es bois de Monseigneur· **8** Et sur ce, l' en li doit bailler au commencement de l' ouvrage ·X· frans; au moyen, autres· X, et le demourant en la fin dudit ouvrage· **9** Et le diz Hugues à promis et juré de bien et loyaument faire ledit ourage·

Notes de transcription

^[1] Sic.